

## LIENS UTILES POUR LES INTERPRETES

[www.nato.int](http://www.nato.int) (> 'organisation' > 'member countries')

Site général avec mp3 et mp4, liens vers sites individuels des organes officiels de chaque pays membre

[www.ted.com](http://www.ted.com)

Très bon site contenant beaucoup de discours très variés par d'excellents orateurs

[www.ted.com/tedx](http://www.ted.com/tedx)

Comme dessus, mais cette fois des événements indépendants avec un choix de langues. Qualités de production pas toujours aussi bonnes que pour le site TED proprement dit

[www.speechpool.net](http://www.speechpool.net)

Site contenant un tas de discours dans une série de langues, mis sur pied par le SCIC et à accès libre – très utile !

[www.thersa.org](http://www.thersa.org)

Un peu comme TED, mais avec une multiplicité d'interventions audio et vidéo, souvent plus longues que chez TED ou TEDx

[www.natochronicles.org](http://www.natochronicles.org)

Bons films documentaires sur les diverses opérations actuelles de l'OTAN

[www.interpreters.free.fr](http://www.interpreters.free.fr)

Site français d'informations de tous types (y compris certains des articles de Chris) pour les jeunes interprètes : très utile !

[www.podcast.ft.com/index](http://www.podcast.ft.com/index)

Podcasts sur divers sujets d'actualité, et d'ordre général

[www.aiic.net](http://www.aiic.net)

Une source très riche de ressources en tous genres pour les interprètes

[www.ft.com/lexicon](http://www.ft.com/lexicon)

Dictionnaire anglais-anglais de termes financiers souvent très spécialisés

[www.theinterpreterdiaries.com](http://www.theinterpreterdiaries.com)

Blog éclectique et multilingue de divers contributeurs

[www.bootsinthebooth.blogspot.com](http://www.bootsinthebooth.blogspot.com)

Blog très marrant et très perspicace sur les expériences de deux-trois jeunes interprètes

[www.interpreting.info](http://www.interpreting.info)

Initiative de l'AIIC, forum fascinant de questions-réponses sur la profession, par les interprètes et pour les interprètes

## [www.bbc.co.uk](http://www.bbc.co.uk)

Site richissime en informations – podcasts, blogs, émissions TV et radio, conférences etc...

## [oyc.yale.edu](http://oyc.yale.edu)

Site fabuleux et très riche en discours/cours/conférences – l'Université de Yale

## [www.audible.com](http://www.audible.com)

Site dédié à l'achat d'audiobooks en tous genres – utile et fascinant, mais il faut acheter !

## [www.rhetoric.com](http://www.rhetoric.com)

Vous voulez convaincre et communiquer, faire des consécutives qui ne craignent personne ? Celui-ci est le site où vous apprendrez l'éloquence...

## [#IntJC](#)

Sur Twitter – rencontres virtuelles, pour discuter de thèmes professionnels variés, toutes les deux semaines. Le groupe de discussion n'existe plus, mais les archives sont fascinantes.

## [unterm.un.org](http://unterm.un.org)

Base de données de l'ONU, avec bon moteur de recherche, intégrant des traductions dans toutes les langues de l'organisation..

## [www.nationalnetworkforinterpreting.ac.uk](http://www.nationalnetworkforinterpreting.ac.uk)

Site britannique polyvalent, rempli d'infos intéressantes pour profs et étudiants

[www.apple.com/support/itunes-u](http://www.apple.com/support/itunes-u)

iTunes U offre des centaines de cours et conférences, et des vidéos des plus instructives. Je CROIS que l'on ne peut exploiter celles-ci que sur plateforme Apple, mais je n'en suis pas sûr....